Zeitschrift: Schweizerische Bauzeitung

Herausgeber: Verlags-AG der akademischen technischen Vereine

Band: 96 (1978)

Heft: 48

Werbung

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

Download PDF: 11.12.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch



Der Störi-Combi-Speicher gibt der Elektroheizung ein neues Gesicht.

- Gerätetiefe nur 13,5 cm, nicht mehr als ein Zentralheizungsradiator
 - keine Montageprobleme, Wand- oder Sockelmontage
- verkleinerte Anschlusswerte25% weniger als bei dynamischen Speichern
 - moderne, unauffällige Form, ausgereiftes Schweizerfabrikat

Störi — das komplette Elektroheizungs-Apparateprogramm:

- dynamische Einzelspeicher
 - Combi-Einzelspeicher
 - Zentral-Blockspeicher
 - Bodenheizungen
 - Direktheizungen
- Wärmepumpenheizungen



AIW

Störi & Co. AG, Fabrik elektrischer Apparate 8820 Wädenswil, Telefon 01-780 77 33

Schweizerische Bauzeitung

26. Jahrgang Heft 48

30. November 1978

Liebe Leserinnen und Leser!

Wir sind im Begriffe, auf das kommende Jahr hin Änderungen in bezug auf den Titel, das Aussehen und die Gestaltung der «Bauzeitung» vorzunehmen. Zuerst jedoch wird die Abonnentenkartei mit dem dazugehörigen Inkasso auf den Computer genommen. Es ist nun durchaus möglich, dass sich zu Beginn der Übergabe einige Unstimmigkeiten infolge falscher oder ungenügender Adressierungen ergeben. Sollten Sie Beanstandungen anzubringen haben, bitten wir Sie, sich nicht wie bisher an die Redaktion, sondern an folgende Adresse zu wenden:

Abonnemente «Schweizerische Bauzeitung» Rüdigerstrasse 1, Postfach, 8021 Zürich Telefon 01 / 202 60 91

Bestellungen oder Abbestellungen eines Abonnements sind ebenfalls über dieselbe Adresse zu besorgen.

Wir danken Ihnen für Ihr Verständnis und Ihre Unterstützung

Die Redaktion

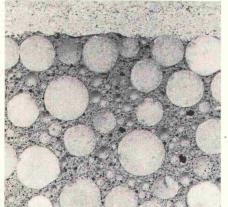
Inhalt

Schlitzpfähle. Besondere Anwendung des Schlitzwandverfahrens bei Bauarbeiten im Hauptgebäude der SKA in Zürich. Von Hanspeter Huber, Zürich.	17
Neuartige Belastungs- und Messeinrichtungen für Schwingungsversuche an armierten und vorgespannten Betonprüfkörpern. Von Markus Baumann, Rudolf Dieterle und Hugo Bachmann, Zürich	20
Der Silodruck beim Entleeren. Von Max Herzog, Aarau	25
Immissionsschutz an Autobahnen. Von Fritz Greuter, Effretikon	27
Vom Kreuzgelenk zur Städteplanung. Von Remo G. Galli, Kilchberg	30
Nekrolog	12
Ernst Egeler	32
Eidg. Technische Hochschule Zürich	
Tag der offenen Türe an der ETH-Hönggerberg 93	32
Wettbewerbe	
Raststätte N 13 in San Vittore. Pfarreizentrum in Affoltern (ZH). Projektwettbewerb für eine montierbare Notbehausung	33
Braune Seiten vorn	
Laufende Wettbewerbe. Aus Technik und Wirtschaft	74
Braune Seiten hinten	
Aus Wirtschaft und Technik. Firmennachrichten. Öffentliche Vorträge. Stellenvermittlung SIA/GEP . B175/B17	76

Vorschau auf das nächste Heft

Thermische Selektivität äusserer Gebäudeoberflächen

Fixit-Therm las Dämmputzsystem, mit dem



e nahtlos

jeder gewünschten Stärke einfach aufgebracht wird. Fugenlos. Von Hand oder maschinell. Ohne jede Schwachstelle. Ohne mühsames Unterfüttern. Fixit-Therm können Sie wie normalen

Verputz in den baulichen Fortschritt einplanen. Sommer wie Winter. Da gibt es keine Wartezeiten auf den Innenausbau. Fixit-Therm trocknet selbst schnell aus, weil es von vornherein gar nicht sehr naß ist. Feuchtigkeitsstaus im Mauerwerk werden vermieden. Dank des mineralischen Aufbaus und der verwendeten Materialien hat Fixit-Therm eine hervorragend diffuisionsoffene Kapillarität. Weitere Vorteile sind: Fixit-Therm ist extrem haftfähig, hat eine hohe Stabilität, senkt das Bauschadenrisiko und ist problemlos in der Verarbeitung.

Informieren Sie sich ausführlich über das moderne Dämmputzsystem Fixit-Therm. Fordern Sie Muster oder unseren Fachberater an.





Info-Coupon

Bitte schicken Sie uns Informationen über Fixit-Therm.

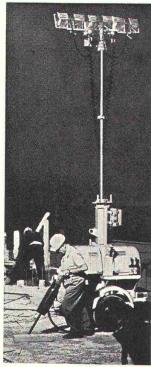
Firma

Straße

Franz Haniel AG Basel, Beratung und Verkauf Büro Weiach, 8433 Weiach, Telefon 01/8 58 26 61

KULI ist auf der Höhe und beleuchtet alles.





KULI-Allzweckbühnen und -Flutlichtanlagen. KULI-Allzweckbühnen sind auf der Höhe für Reparatur-, Wartungs- und Reinigungsarbeiten. Gebäudeunterhalt, Montage- oder Kontrollarbeiten. Arbeitshöhen bis 17 m.

KULI-Flutlichtanlagen beleuchten alles auch ohne Netzanschluss: Baustellen, Montage- und Lagerplätze, Flughäfen. Unentbehrlich für Militär. Feuerwehr, Polizei, Rettungsdienst und Katastrophenhilfe. Lampenhöhe bis 10 m.

KULI ist immer und überall einsatzbereit.



Ihr Partner für wirtschaftliche Förder- und Lagertechnik

SIG Schweizerische Industrie-Gesellschaft Förder- und Lagertechnik 8212 Neuhausen am Rheinfall Telefon 053/8 15 55

Schweizerische Bauzeitung

Redaktion

Staffelstrasse 12, Postfach, 8021 Zürich, Tel. 01/2015536 Postadresse: Postfach 630, 8021 Zürich

Redaktoren:

Kurt Meyer, Chefredaktor; Bruno Odermatt, Arch. SIA

Abonnemente

Rüdigerstrasse 1, Postfach, 8021 Zürich Telefon 01 / 202 60 91

Verlag

Staffelstrasse 12, Postfach, 8021 Zürich, Tel. 01 / 201 55 36

Druck: Offset+Buchdruck AG, 8021 Zürich

Verwaltungsrat

der Verlags-AG der akademischen technischen Vereine:

R. Schlaginhaufen, Ing. (Präsident); Prof. J.-C. Badoux, Ing.;

H. Howald, Arch.; A. Métraux, Ing.; H. Michel, Arch.; G. Ossola, Ing.; A. Rivoire, Arch.; A. Schönholzer, Ing.; K. F. Senn, Ing.; R. Steiger, Ing.; F. Vermeille, Ing.; U. Zürcher, Ing.

Bezugspreise

2	6 Monate	12 Monate
Schweiz	63.—	115.—
Ausland	70.—	127.—

Preis des Einzelheftes: Fr. 5.-

Für die Mitglieder der Partnerverbände der Verlags-AG, des Schweiz. Technischen Verbandes sowie für Studierende ermässigte Preiskategorien. Postcheckkonto 80-6110.

Nachdruck von Bild und Text auch auszugsweise nur mit Zustimmung der Redaktion und nur mit genauer Quellenangabe gestattet.

Anzeigenverwaltung

IVA AG für internationale Werbung. Hauptsitz: 8035 Zürich, Beckenhofstrasse 16, Tel. 01 / 26 97 40, Postcheck 80-32735.

1004 Lausanne, 19, av. Beaulieu, Tel. 021 / 37 72 72

Wermacht was?

Abdichtungen

KUNSTSTOFF-TECHNIK Aktienges. Himmler, 8952 Schlieren Spitalstr. 74, Tel. 01 / 730 20 20 / 21 RENESCO Bautechnik AG 8112 Otelfingen, Tel. 056 / 74 01 71

Architekturmodelle

H. Schalk, 8050 Zürich Thurgauerstr. 70, Tel. 01 / 51 64 11 Toni Wuest, 8032 Zürich Delphinstrasse 24, Tel. 01 / 32 58 60

Modellbau Zaborowsky Inhaber D. Raffainer Neumarkt 10, 8001 Zürich Tel. 01 / 34 22 16

Bauaustrocknung

Roth-Kippe AG, 8045 Zürich Giesshübelstr. 96, Tel. 01 / 66 11 55

Baugrunduntersuchungen

GEOTEST AG 3052 Zollikofen, Tel. 031 / 57 20 74 9008 St. Gallen, Tel. 071 / 24 87 10 8570 Weinfelden, Tel. 071 / 5 22 30 1037 Etagnières, Tel. 021 / 91 10 85

Bauthermographie und dynamische Wegmessung

JENZER AG Messtechnik 8954 Geroldswil, Tel. 01 / 748 24 24

in Brandschutzfragen

BAU-CHEMIE AG, 4051 Basel Rütlistr. 50, Tel. 061 / 23 00 16 BRANDSCHUTZBERATUNG JEZLER Ed. Jezler, Ing., Amselweg 13 8302 Kloten, Tel. 01 / 813 70 12

Drahtseile

Fatzer AG, 8590 Romanshorn Tel. 071 / 63 12 32

Kabelwerke Brugg AG 5200 Brugg, Tel. 056 / 41 11 51

Schweiz. Seil-Industrie AG CIS 8201 Schaffhausen Tel. 053 / 5 42 41, Telex 76498 Bahn-, Bau- und Industriedrahtseile

Elektronische Datenverarbeitung

CONTROL DATA AG, 8021 Zürich CYBERNET RECHENZENTRUM Militärstr. 36, Tel. 01 / 242 14 34

FIDES Rechenzentrum, 8002 Zürich Bleicherweg 33, Tel. 01 / 202 78 40 Schweizerische Zweigstellen und Kundenstationen in: Basel, Bern, Genf, Lausanne, Zürich

Erschütterungs-Messungen

GEOTEST AG (s. Baugrunduntersuchungen)

Faltwände

Rosconi AG, 5610 Wohlen Tel. 057 / 6 49 00 / 6 77 15

Farbspritzkabinen

Fröhlich Spritzkabinenund Apparatebau, 5524 Niederwil Tel. 057 / 6 57 57 / 58

Fassadenplanung

Metallbau-Planung J. F. Meyer 6006 Luzern, Seeburgstr. 20 Tel. 041 / 31 20 88

Garderobeneinrichtungen

Rosconi AG, 5610 Wohlen Tel. 057 / 6 49 00 / 6 77 15

Geologie — Geotechnik – Geophysik

BBL Baulaboratorium AG 4132 Muttenz/Basel Tel. 061 / 61 33 14 GEOTEST AG (s. Baugrundunters.)

Geotechnik

Dr. H. Halter, dipl. Ing. ETH/SIA Geotechn. Beratung, Erdbaulabor Clausiusstr. 46, 8006 Zürich Tel. 01 / 47 61 00

Geotechnisches Büro Dr. U. Schär Grundbauberatung, Erdbaulabor Bergstr. 125, 8032 Zürich Tel. 01 / 34 36 88 und 01 / 34 94 42

Gewebe für Tiefbau

Tricon Trading Co. AG Vogelsangstrasse 7, 8006 Zürich Tel. 01 / 34 35 36

Gitterroste

Hähn Diagonal-Gitterroste Otto Wyss, 8472 Seuzach Tel. 052 / 22 50 78, Telex 76415

Holzbeizarbeiten

Amstutz & Sahli AG, 8032 Zürich Chem. Holzbeizerei und Spritzwerk Hofackerstr. 11 A, Tel. 01 / 53 50 40

Holzfalttüren — Faltwände

Lienhard Söhne AG, 8038 Zürich Albisstr. 131, Tel. 01 / 45 12 90

Echt PELLA-Holzfalttüren und -Wände nach Mass, 7 Holzarten PELLA AG Jurastr. 7, 4053 Basel Tel. 061 / 35 80 10

Holzschutzmittel

Dr. R. Maag AG, 8157 Dielsdorf Tel. 01 / 53 12 55 Color xex, Xerotin, Xylosan

Injektionen

KUNSTSTOFF-TECHNIK Aktienges. Himmler, 8952 Schlieren Spitalstr. 74, Tel. 01 / 730 20 20 / 21 RENESCO Bautechnik AG 8112 Otelfingen, Tel. 056 / 74 01 71

Kanalreinigung

Kanalreinigung Widmer AG 7-Tag-und-Nacht-Pikett 8803 Rüschlikon, Tel. 01 / 724 21 50

Lärmbekämpfung

Technische Akustik / Engineering Schneider & Co. AG 8401 Winterthur, Zeughausstr. 70 Tel. 052 / 89 21 21

Lärmschutz

Techn. Lärmschutzanlagen + AFL Engineering International Planung, Beratung und Fabrikation AG für Lärmschutz CH-4652 Winznau Tel. 062 / 35 36 40

Siegfried Keller AG, Wallisellen Lärmschutz Büro und Lager: Zürichstr. 38, 8306 Brüttisellen Tel. 01 / 833 02 81

Materialprüfung

BBL Baulaboratorium AG 4132 Muttenz/Basel * Tel. 061 / 61 33 14

Mauerentfeuchtungen

RENESCO Bautechnik AG 8112 Otelfingen, Tel. 056 / 74 01 71

Mauerentfeuchtung Ausblühungsschutz

Verlangen Sie Dokumentation: Max Anderegg, 9011 St. Gallen Biserhofstr. 27, Tel. 071 / 23 65 64 Ausführung in der ganzen Schweiz

Metallbau

Ernst Schweizer AG, 8047 Zürich Tel. 01 / 52 69 10 Werk: 8908 Hedingen Tel. 01 / 761 60 22 Metallfassaden, Metallfenster, Metalltüren, Schutzraumbauteile, normierte Bauteile

Metall-Normtüren

Brander AG, 8162 Steinmaur Tel. 01 / 853 06 22

Natursteine

J. und A. Kuster, Steinbrüche AG 8807 Freienbach, Tel. 01 / 784 25 25

Oeltankwannen- und Behälterbeschichtungen

RENESCO Bautechnik AG 8112 Otelfingen, Tel. 056 / 74 01 71

Pfahlprüfungen

GEOTEST AG (s. Baugrundunters.)

Pumpen

Pumpenbau AG 8202 Schaffhausen, Tel. 053 / 4 30 21 Schäppi Pumpenservice 8003 Zürich, Gertrudstr. 24 Tel. 01 / 241 48 23

Sommer, Schenk AG, Pumpenbau 5213 Villnachern, Tel. 056 / 43 13 63

Rohrdurchstossen

statt aufbrechen!

Alle Dimensionen für Werkleitungen, Steuerungen, Abwasser, Kanalisationen Alfredo Piatti AG, 8305 Dietlikon Tel. 01 / 833 00 11

Schaumstoff-Streifen

zur Fugen-Hinterfüllung

Schaumstoff AG, 8303 Bassersdorf Geerenweg 4, Tel. 01 / 836 61 14

Schiebe- und mobile Wände

Bator AG, 3360 Herzogenbuchsee Tel. 063 / 60 11 33 Schiebe- und mobile Wände in schallhemmender Ausführung 30—45 db F 90

Rosconi AG, 5610 Wohlen Tel. 057 / 6 49 00 / 6 77 15

Sonnenschutz

SOLAR MASTER Fensterfolien und Isoliergläser für Sonnen- und Wärmeschutz Unterlagen durch GSC AG, Steinackerstrasse 29 8302 Kloten, Tel. 01 / 814 22 33

Storenstoffe

H. Engler & Co. AG 5430 Wettingen, Dorfstrasse 37 Tel. 056 / 26 06 24, Telex 54970 ch

Tore

Bator AG, 3360 Herzogenbuchsee Tel. 063 / 60 11 33 Falt-, Schiebefalt-, Schiebetore Automaten-Steuerungen

Transporte und Kranarbeiten

Alfredo Piatti AG, 8305 Dietlikon Tel. 01 / 833 00 11

Treppen

Columbus-Treppen AG 9245 Oberbüren, Tel. 073 / 51 37 55 Spindeltreppen aus Holz und Aluminium, Scherenund Holzschiebetreppen

Unterquerungsarbeiten mit Stahl- und Eternit-rohren bis 1000 mm ϕ

für Kanalisation und Werkleitungen Trenchag AG, 8305 Dietlikon Tel. 01 / 833 22 05

Vliese für Tiefbau

Isliker & Co. AG, 8050 Zürich Ringstr. 72, Tel. 01 / 48 31 60

Wasserdichte Türen

Tuchschmid AG, 8500 Frauenfeld Tel. 054 / 7 24 71

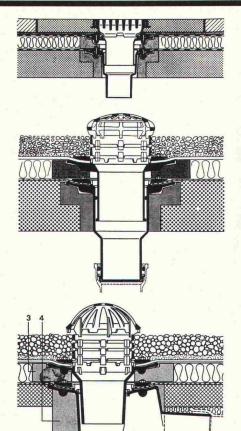
Flachdachablauf Guss zweiteilig, Isolierring, Isolierkörper. Flachrost befahrbar, 150 KN Prüfkraft

Flachdachablauf Guss zweiteilig mit Kugelrost, Isolierring, Isolierkörper, Distanzringe 25+35 mm Höhe, auch mit Flachrosten rund oder quadratisch lieferbar.

Flachdachablauf Guss zweiteilig, seitl. Auslauf 3° mit Kugelrost, Isolierring, Isolierkörper, Distanzringe 25+35 mm Höhe.

Weitere Zubehörteile:

Heizringe, Heizstäbe, Flachroste rund und quadratisch 15+150 KN Prüfkraft



PASSAVANT

Flachdachabläufe

aus Guss - die sichere, problemlose Flachdachentwässerung.

Das bewährte Baukasten-system aller PASSAVANT-Flachdachabläufe erlaubt das Ueberbrücken jeder Höhe, ohne den untersten einbetonierten Ablaufkörper zu verändern.

IKP-Zulassung 1074

Verlangen Sie Unterlagen bei:

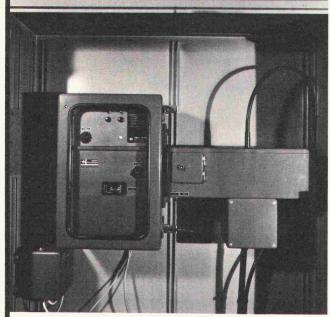
Werner Maag AG 8032 Zürich Zeltweg 44

Tel. 01 / 32 75 80 **Telex 58675**

Adresse:	



SICHTTRUEBUNG WEST



Sichtweitemessgerät im Strassentunnel montiert im Querstollen



Sigrist-Photometer AG CH-8036 Zürich

Zweierstrasse 129 Tel. 01 35 71 20, Telex 53 277

SIGRIST SICHTWEITE-MESSGERÄTE

zur Überwachung der Sichtweite

in Strassentunnels auf Autostrassen auf Flugplätzen usw.

zur Steuerung

der Ventilation in Strassentunnels der Strassenbeleuchtung oder Strassensignalisation usw.



YTONG

Mauerwerk (k-Wert 0,37 bei 30 cm)

ist volumenbeständig



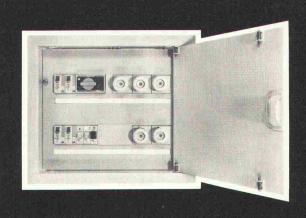
YTONG ZÜRICH AG, Informations- und Beratungsstelle, Grütlistr. 44, 8002 Zürich, Tel. 01/2023575

VTONG-Verkaufsorganisation mit Auslieferungslager

YTONG-Verkaufsorganisation mit Auslieferungslager:				
	1020 Renens	Masson+Cie.SA	021	340612
	1030 Bussigny	Gétaz-Romang SA	021	891031
	1200 Genève	Bois et Mat. de Construction	022	428750
	1400 Yverdon	Gétaz-Romang SA	024	
	1530 Payerne	Jules Rapin SA	037	61 28 21
	1618 Châtel-St-Denis	Gétaz-Romang SA	021	567118
	1630 Bulle	Glasson+Cie. SA	029	
	1700 Fribourg	Glasson Matériaux SA	037	83 11 01
	1800 Vevey	Gétaz-Romang SA	021	51 05 31
	1837 Château-d'Oex	Gétaz-Romang SA	029	
	1860 Aigle	Gétaz-Romang SA	025	23623
	1920 Martigny	Marti Matériaux SA	026	
	1951 Sion	Gétaz-Romang SA	027	
	2503 Biel	Sabaq AG	032	225844
	2540 Grenchen	Hunziker AG	065	89251
	2800 Delémont		066	
	3017 Bern	Matériaux Sabag SA Baustoffe Bern AG	031	
				45 26 22
	3018 Bern	Neue Baukontor Bern AG	031	55 53 53
	3232 Ins	Hunziker AG	032	
	3400 Burgdorf	Hunziker AG	034	227272
	3534 Signau	Fischer+Cie.AG	035	71368
	3800 Interlaken	Kunststeinfabr.ZurbuchenAG	036	
	3930 Visp	Getaz-Romang SA	028	48 11 41
	4002 Basel	Baustoffe AG Basel	061	34 26 26
	4056 Basel	Asphalt und Baumaterial AG	061	437000
	4242 Laufen	Baumaterial Sabag AG	061	89 27 17
	4500 Solothurn	AG Baustein	065	
	5412 Gebenstorf	Baubedarf Gebenstorf	056	23 35 55
	6002 Luzern	Sabag+Baumaterial AG	041	445151
	6300 Zug	Felber Otto AG	042	212922
	6900 Lugano	Bariffi+Wullschleger SA	091	22 04 51
	7000 Chur	Baubedarf Chur AG	081	248383
	7023 Chur	Gasser Josias, Baumat.	081	
	7320 Sargans	Baucenter Sargans AG	085	23831
	7503 Punt-Muragl	Gasser Josias, Baumat.	082	
	7530 Zernez	Baubedarf Chur AG	082	
	8005 Zürich	Baubedarf Zürich AG	01	44 03 11
	8105 Regensdorf	Baubedarf Zürich AG	01	8402727
	8152 Glattbrugg	R. Holliger+Co. AG	01	8107035
	8404 Winterthur	Wernergraf AG	052	271721
	8580 Amriswil	Wehrli Albert, Inh. M. Kraus	071	67 19 31
	8640 Rapperswil	AG für Baumaterial	055	276464
	8706 Meilen	R. Holliger + Co. AG	01	9230307
	9326 Horn	Hans Allmendinger AG	071	417121



SICHER SEIT 60 JAHREN



WOHNUNGSVERTEILER MIT TÜRE

Weber Wohnungsverteiler VG mit Türe können durch den Elektro-Installateur selber bestückt oder fertig ausgebaut bezogen werden: mit Leitungsschutzschaltern, Sicherungselementen, Fehlerstromschutzschaltern, Kippoder Drehschaltern, Treppenlichtautomat, Sonnerietrafo usw.

- 6 Grössen für 4-24 Sicherungselemente
- Holz- oder Blecheinlasskasten
- Montage des Verteilers dem Baufortschritt entsprechend
- Rahmen und Türe weiss eingebrannt
- Abdeckplatte aus PVC-Material
- Türe mit Schnappschloss, wechselbar links oder rechts öffnend
- einfache Montage, viel Anschlussraum Vielseitiges Zubehör und Ausbauprogramm. Lieferbar ab Lager, auch über Ihren Grossisten.

Weber AG, 6020 Emmenbrücke Fabrik elektrotechnischer Artikel und Apparate Telefon 041-50 5544

Was muss ein Architekt heute vor allem sein?

KONKURRENZFÄHIG.

Was wird ein Architekt durch *ERRUT* ?

KONKURRENZFÄHIGER.

Das ist die erste Möglichkeit:

Der Architekt verlangt von einer Betonunterlage, dass sie «gründlich aufgerauht» sei. Manche Bauunternehmer verstehen das so, dass sie den noch feuchten Beton mit einem Rechen oder Eisenbesen durchziehen. Natürlich entsteht dann häufig Zementschlämme, und die folgenden Schichten und Beläge haften schlecht. Garantieansprüche werden angemeldet, der Boden möglicherweise aufgerissen, und der Architekt hat Umtriebe und Kosten.

Das lässt sich vermeiden, wenn statt des feuchten der trockene Boden aufgerauht wird. Mit Hammer oder Pickel. Doch welcher Bauunternehmer nimmt diese grosse Arbeit wirklich gründlich? Hier springt ERRUT ein, ein pneumatisches Aufrauhgerät mit zahlreichen Hartmetallspitzen. In einem Bruchteil der Zeit sind die Böden aufgerauht - so aufgerauht, wie es kein Hammer zustandebringt. Dass die Schlämme gründlich entfernt wird, brauchen Sie nicht mehr zu garantieren. Das garantieren wir.

Wenn Sie in Zukunft in Ihr Devis schreiben «gründlich aufgerauht mit ERRUT» gehören Sie zu jenen Architekten, die für ihre gewissenhafte und kostensparende Arbeit bekannt sind. Weil das ERRUT Mac Donald - Aufrauhgerät den Boden schneller, gründlicher und erst noch billiger bearbeitet. Was könnte Sie konkurrenzfähiger machen?

Das ist die zweite Möglichkeit:

Bis heute war es nicht möglich, den Beton in einem Arbeitsgang so exakt zu verarbeiten, dass eine Betonunterlage überall die genau gleiche Höhe hat. Darum musste eine zweite Schicht aufgetragen werden, die Zementmörtel-Ausgleich-

schicht. Und bei sogenannten «warmen» Böden als erstes der Zementmörtel-Überzug. Und weil da meistens verschiedene Firmen am Werk waren, kostete ein solcher Boden am Ende viel Geld.

Mit der neuen ERRUT-Bodentechnik wird das anders. Zwei aufeinander abgestimmte Geräte*, eine Abzieh- und eine Schleifmaschine, ermöglichen es dem Bauunternehmer, den gan-

zen Betonboden, also die Betonunterlage, die Zwischenschichten und bei kalten Böden auch noch den Belag in einem Arbeitsgang herzustellen. Das Resultat ist ein Boden, der vollkommen glatt ist und den Höhenmassen exakt entspricht.

Natürlich gibt ein solcher Einschicht-Boden weniger Arbeit als die frühere Bodentechnik. Und kostet darum auch bedeutend weniger. Wenn Sie also «Böden in ERRUT-Technik» vorschreiben, können Sie billiger bauen. Um Beträge, die in die Zehntausende gehen. Ob Sie mit diesem Geld die Fassade verschönern oder ob Sie dadurch günstiger offerieren können, müssen Sie selbst entscheiden. Einen Vorsprung haben Sie so oder so.

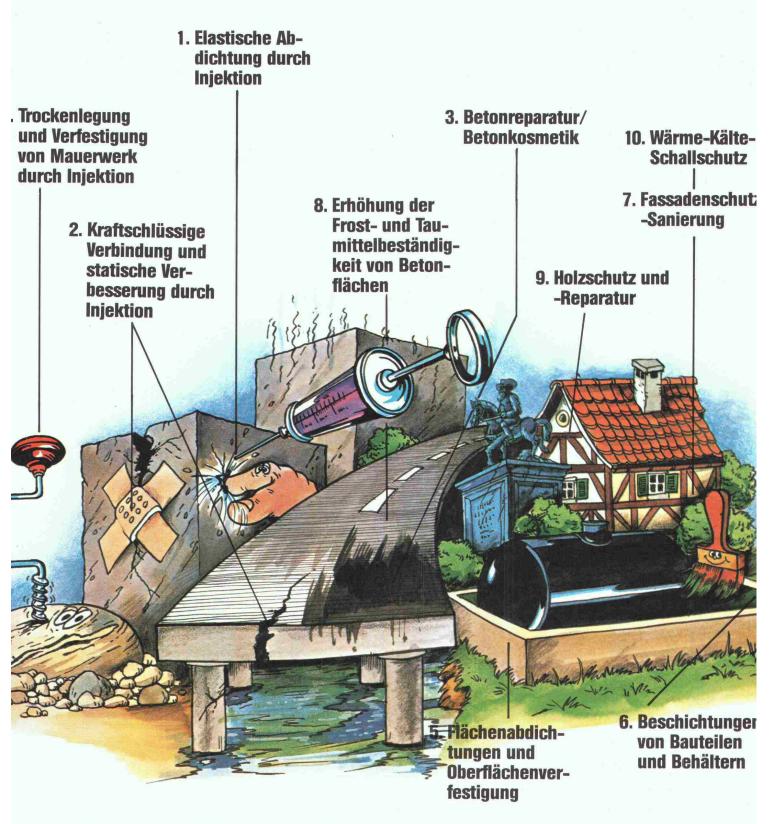
*Alle ERRUT-Geräte kann man auch mieten.

Preluwag, 8302 Kloten, Oberfeldstrasse 16, Telefon 01-814 02 66



renesco Information 78/3

Ihre Sorgen möchten wir haben!



Renesco Bautechnik AG

Industriestrasse, 8112 Otelfingen/Zürich Basel, Bern, Lugano, Düsseldorf, Wien

056/74 0171

1. renesco-Flexin

gegen Wassereinbrüche und -Verluste 2 Komp.-Kunststoff für direkte Injektion in die Einbruchstelle Tunnels
Stollen
Kavernen
Staumauern
Betonstrassen
Brücken
Unterführungen
Trinkwasserbehälter
Kläranlagen
Kanalisationen
Schwimmbecken
Sichtbetonfassaden
Unterniveaugaragen
Stützmauern

Schwindrisse Setzungsrisse Schwindfugen Dilatationsfugen Arbeitsfugen Elementfugen Kiesnester Rohdurchführungen usw.



Deckenrisse in einer Tiefgarage

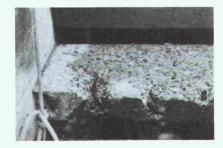
2. renesco-Hydroplast-Epoxydharze

für statistische Verklebung von Bauteilen oder Rissen auf trockenem, feuchtem, gealtertem oder leicht verschmutztem Untergrund Brücken Widerlager Deckenunterzüge Aufgeklebte Armierung Sichtbetonfassaden Verfestigung von Kiesnesthaltigem Alt- und Neubeton Verfestigung von Bruchsteinmauern Verklebung von Alt- und Neubeton



3. renesco-Betonreparatur/Betonkosmetik

Speziell formierte Mörtelsysteme auf Kunststoff- oder hydraulischer Basis Brücken Sichtbetonfassaden Fahrbahnbeläge Flugpisten usw.



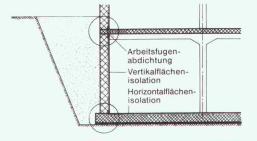
4. renescon-flüssig Bohrlochverfahren

Kapillarverfüllung, d. h. Verhinderung des Aufsteigens von Feuchtigkeit in Mauerwerken durch Injektion von Kieselsäure Bruch-, Bollen-, Sandsteinmauern Alte Betone usw.



5. renescon-Abdichtungen

Dichtschlämmen Überzüge Verputze Chem. Verfestigung von Beton- und Mörtelflächen Grund- und Meteorwasserabdichtungen Behälterabdichtungen usw.



6. renesco-Kunststoffbeschichtungen und -Anstriche

Polyesterharze, Epoxydharze Polyurethane usw. Schutz von Stahl-, Beton- und Mörtelflächen vor aggressiven Medien Säure- und Laugenbehälter Bodenbeschichtungen Unterterrainabdichtungen Trink- und Industriewasserbehälter Oeltankraumbeschichtungen



7. Fassadenschutz und -Reparatur

Speziell formulierte Produktsysteme auf Basis Silicone Sillan-Kieselsäureester usw.

erlauben einen dauerhaften Schutz von neuen und historischen Fassaden Frischbeton Sichtbeton Kunststeine Kalk- und Sandsteine Natursteine Verputze



8. renesco-R 3000

zur Verbesserung der Frost- und Taumittelbeständigkeit von Betonflächen Betonstrassen Flugpisten Betonplätze usw.



9. Holzschutz und -Reparatur

Verfestigung von morschen Holzteilen, Schädlingsbekämpfung usw. Dachstöcke Holzkonstruktionen Riegelbauten usw.



Verfestigung von morschen Holzriegeln

10. Kälte-Wärme-Schallschutz

renesco-Thermocrete-Fassadenvollwärmeschutz auf Verputzbasis renesco-Hydromousse-Polyurethanschäume für Wärme- und Schalldämmung renesco-Thermodach Fassadensanierungen (auch im Denkmalschutz) Wärmedämmung im Kellerbereich Ausschäumen von Installationsschächten und Aussparungen Steildach Wärme- und Schalldämmung



Beispiel einer gelungenen Sanierung eines Altbaues mit Renesco-Thermocrete-Wärmedämmputz (1800 m ü. M.)

Senden Sie uns diese Antwortkarte

Adresse

Renesco Bautechnik AG Lauetstrasse 8112 Otelfingen/Zürich Tel. 056 / 74 01 71 Telex 58 193

Basel, Bern,	Lugano,
Düsseldorf,	Wien

=	Mein Problem betrifft:
	 feuchtigkeitsführende Risse/Fugen statische Verklebungen Fassadenimprägnierung/Fassadenrisse Starre Grund- und Meteorwasserabdichtungen Öltankwannen- und Behälterbeschichtungen Trockenlegung von Wänden (aufsteinende Feuchtigkeit)
	Imprägnierung oder Sanierung von Betonstrassen und -Plätze Fassaden-Vollwärmeschutz Steildach-Isolationen
9 9	Untergrund Beton Mauerwerk Bruchsteinmauerwerk Verpu an folgendem Obiekt
	☐ Tiefgarage ☐ Reservoir ☐ Behälter ☐ Kläranlage ☐ Öltankwanne ☐ Hallenbad ☐ Brücke ☐ Betonstrasse ☐ Freibad ☐ Tunnel ☐ Industrieboden ☐ EinfamHaus ☐ MehrfamHaus ☐ Industriebau
	☐ Ich bitte um telefonische Kontaktnahme am besten zu erreichen von bis
:	☐ Senden Sie mir detaillierte Unterlagen irma:
) j	strasse:
e sa	sachbearbeiter: 7

Damit Sie wissen mit wem Sie es bei uns zu tun haben



René P. Schmid Geschäftsleitung



Hans Ulrich Reber Prokurist Abteilungsleiter



Karl Beeler Baustellenleiter



Flavio Heidemann Filialleiter, Tessin



Thomas Wälti Filialleiter, Bern



Adelheid Stettler Sekretariat



Silvio Triches Administrator



Fred Schuler Prokurist Buchhaltung



Albert Vonrüti Leiter Magazin und Fabrikation



Willy Vaterlaus Chef Werkstatt



Samuel Scherrer Kaufm. Lehrling

Geschäftsantwortkarte Porto vom Empfänger bezahlt

Carte commerciale-réponse Port payé par le destinataire

Cartolina commerciale-risposta Fassa pagata dal destinatario Nicht frankieren Ne pas affranchir Non affrancare

Absender:

Renesco Bautechnik AG Industriestrasse 8112 Otelfingen Renesco steht Ihnen zur Verfügung für Beratung, Planung und Ausführung